



Diffusione immediata: 8/26/2021

GOVERNATRICE KATHY HOCHUL

**LA GOVERNATRICE HOCHUL INVIA LA SQUADRA DEI POMPIERI DELLO STATO DI NEW YORK AD AIUTARE GLI SFORZI PER SPEGNERE GLI INCENDI NEL MINNESOTA**

***Il DEC dà il benvenuto a casa alla Guardia forestale che ha lottato contro l'incendio Dixie in California, il terzo Ranger inviato per combattere gli incendi boschivi nel 2021***

La Governatrice Kathy Hochul ha annunciato oggi che una squadra di 20 vigili del fuoco del Dipartimento per la conservazione ambientale dello Stato di New York (New York State Department of Environmental Conservation) si sta recando nel Minnesota, a sostegno degli sforzi per spegnere gli incendi in corso a Greenwood. La Governatrice Hochul ha anche dato il benvenuto a casa alla Guardia forestale del DEC Robbi Mecus al termine di un incarico di due settimane per spegnere l'incendio di Dixie in California. All'inizio di questo mese, la Guardia forestale del DEC Michael Burkholder è [tornato](#) dalla battaglia contro gli incendi di Alder Creek e Trail Creek nel Montana. A luglio, la Guardia forestale del DEC Timothy Carpenter è [rientrato](#) a casa dopo aver aiutato a combattere l'incendio Bootleg Fire nell'Oregon.

"Migliaia di persone stanno perdendo le loro case e le loro attività a causa di incendi devastanti e da record, e sono grata che possiamo offrire aiuto a chi ha bisogno, proprio come le innumerevoli volte che altri Stati ci hanno aiutato quando ne avevamo bisogno", **ha detto la Governatrice Hochul**. "Oggi do il bentornato al Ranger Mecus e la ringrazio per il suo servizio nella lotta agli incendi in California. Sono orgogliosa di lei e di tutti i coraggiosi vigili del fuoco che si sono offerti volontari per combattere in prima linea gli incendi boschivi al fine di proteggere le comunità dai danni e mi unisco a tutti i newyorkesi nel pregare per il loro ritorno in sicurezza".

Tutto il personale e le spese di viaggio per le squadre di New York sono pagate direttamente dal Servizio forestale degli Stati Uniti (U.S. Forest Service) o rimborsate allo Stato di New York sulle basi di un accordo di mutuo soccorso tra gli Stati e le agenzie federali dei suoli.

La Ranger Mecus, della contea di Essex, ha iniziato il suo incarico il 12 agosto, quando si è unita a migliaia di squadre di vigili del fuoco federali, statali e locali che combattevano contro l'incendio Dixie in California. La Ranger Mecus è certificata come capo della sezione 2 del Gruppo nazionale di coordinamento degli incendi boschivi (National Wildfire Coordinating Group, NWCG). Negli Stati Uniti, solo pochi vigili del fuoco hanno raggiunto questo livello di certificazione.

L'incendio Dixie è iniziato il 13 luglio e sta bruciando nella foresta nazionale di Plumas, nella foresta nazionale di Lassen e nel parco nazionale vulcanico di Lassen. Ad oggi, questo incendio ha bruciato circa 735.000 acri in quattro contee ed è attualmente contenuto per circa il 45%. L'incendio Dixie è il secondo incendio più grande nella storia della California, secondo solo a quello dell'August Complex, che ha bruciato più di un milione di acri l'anno scorso.

**Il commissario del DEC Basil Seggos ha dichiarato:** "Sia che stiano supervisionando una squadra dietro le quinte, mettendo in piedi un comando o lavorando in prima linea contro un incendio, i vigili del fuoco del DEC sono tra i migliori vigili del fuoco del Paese. La loro dedizione e disponibilità ad aiutare chi è nel bisogno non smette mai di sorprendermi. Gli esperti vigili del fuoco del DEC sono pronti ovunque siano necessari e li ringrazio per il loro servizio".

L'ultima squadra dei vigili del fuoco dello Stato di New York diretta a Greenwood sarà schierata per due settimane sulla linea del fuoco. La squadra è composta dalle divisioni DEC per la protezione di foreste, terre, pesci e fauna selvatica, e per le operazioni di bonifica ambientale (Divisions of Forest Protection, Lands and Forests, Fish and Wildlife, Operations, and Environmental Remediation). L'incendio di Greenwood è iniziato il 15 agosto, vicino a Greenwood Lake, e si ritiene che sia stato causato da un fulmine. Le evacuazioni sono in atto per circa 75 case della zona e ad oggi l'incendio ha bruciato quasi 22.000 acri.

Gli incendi boschivi negli stati occidentali non sono solo devastanti per gli Stati Uniti occidentali, ma hanno anche un impatto sulla qualità dell'aria di New York. Il [20 luglio](#), l'intero stato di New York era stato messo in allerta in merito alla qualità dell'aria a causa del particolato fine trasportato dagli incendi in Canada. Le allerte sulla qualità dell'aria degli Stati Uniti occidentali vengono emesse quando i meteorologi del DEC prevedono livelli di inquinamento, sia ozono che particolato fine, che potrebbero superare il valore massimo dell'indice di qualità dell'aria (AQI) di 100. L'esposizione al particolato fine può causare effetti sulla salute a breve termine come irritazione agli occhi, al naso e alla gola, tosse, starnuti, e respiro corto. L'esposizione a livelli elevati di particolato fine può anche aggravare condizioni quali asma e patologie cardiovascolari. Lo Stato di New York continuerà ad emettere allerte ogniqualvolta le condizioni lo giustificano per aiutare a proteggere la salute pubblica.

Nel 1979 New York inviò la sua prima squadra antincendio per assistere gli Stati occidentali con i grandi incendi boschivi. In media, da allora ogni anno sono state inviate una o due squadre secondo le necessità, per assistere alla lotta contro gli incendi boschivi. Oltre a contribuire a limitare gli incendi boschivi nazionali e a minimizzare i danni, queste squadre maturano anche una preziosa esperienza che potrà essere utilizzata nella lotta contro gli incendi boschivi e nella gestione degli incidenti che comportano ogni tipo di rischio in New York.

###

Ulteriori informazioni sono disponibili sul sito [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Stato di New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

[ANNULLARE L'ISCRIZIONE](#)